

# 獲授勳章人士 / 實體

## *Galardoados*

梁玉華

*Leong lok Wa*

李順宗

*Luis Lei Xavier*

狄素珊

*Suzanne Devoy*

**梁玉華**，註冊護士，曾任鏡湖醫院門診、急診主任，澳門特區第二、第三屆立法會議員。從事護理專業工作41年多，長期致力於澳門居民的健康服務事業，籌建並領導澳門護士學會。現任澳門工會聯合總會副會長，統籌管理工聯屬下醫護社會服務工作。

**Leong lok Wa**, enfermeira, foi directora do Serviço de Consulta Externa e da Urgência do Hospital Kiang Wu e deputada na segunda e terceira legislaturas da Assembleia Legislativa. Tem 41 anos de experiência nos cuidados de saúde, tendo-se dedicado, ao longo dos anos, à prestação de serviços de saúde aos residentes de Macau. Criou e presidiu à Associação Promotora de Enfermagem de Macau. Desempenha, actualmente, as funções de vice-presidente da Federação das Associações dos Operários de Macau, encarregando-se de coordenar e gerir os trabalhos de serviço social dos cuidados de saúde da Federação.

**李順宗**，神父，在葡萄牙完成神學課程，曾於利宵中學及商業學校任教宗教倫理科。歷任澳門主教座堂代理司鐸、主任司鐸，聖若瑟修院院長，2003年至今擔任氹仔嘉模聖母堂主任司鐸。曾參與籌建聖若瑟大學，並擔任董事逾15年。長期致力仁愛教育的工作。

**Luis Lei Xavier**, sacerdote, concluiu o curso de teologia em Portugal. Leccionava a disciplina de ética religiosa no Liceu de Macau e na Escola Comercial. Exerceu o ofício de sacerdote na Catedral Igreja da Sé e desde 2003 na Igreja de Nossa Senhora do Carmo na Taipa. Foi director do Seminário de São José, participou na criação da Universidade de São José e desempenha as funções de administrador daquela instituição há mais de 15 anos. Tem-se dedicado, ao longo dos anos, a expandir os valores altruísticos na sociedade de Macau.

**狄素珊**，修女，1989年到澳門，參與創辦善牧會善牧中心並服務至今。該中心為本澳首個專門幫助未婚媽媽、處於困境及身心受虐之女性的機構，其後又拓展至為單親家庭中的女性及孩子提供服務。

**Suzanne Devoy**, freira, chegou a Macau em 1989. Participou na criação da Good Shepherd Centre, onde ainda trabalha e que foi a primeira instituição a prestar apoio às mães solteiras, às mulheres que vivem em dificuldades e às que foram abusadas física e psicologicamente. Mais tarde, aquela instituição foi alargada para fornecer serviços às mulheres e crianças provenientes de famílias monoparentais.

**仁愛功績勳章** 用以獎勵在社會福利和慈善事業方面有傑出貢獻的人士或實體。

*A medalha de mérito altruístico destina-se a galardoar indivíduos ou entidades que contribuam de forma notável para o bem-estar da sociedade e para as actividades filantrópicas.*